

くらし

クリーンふるの  
秋の地域環境美化運動

地域道路や公園などの落ち葉や散乱ごみをきれいにしましょう。実施団体にはごみ袋を提供しますので、事前に市民環境課に相談ください。



期間 10月10日(日)～17日(日)  
排出方法 集めたごみは、市の分別基準に従い、指定された袋を使って、町内のごみステーションへ通常どおり排出してください。

防火品について  
火災を予防する環境づくり

住宅火災による死者数を低減するため、住宅用火災警報器の設置が義務付けとなるなど、住宅防火対策が強化されました。(富良野市においては、住宅用火災警報器を平成23年5月31日までに設置することとなっております)

さらに、住宅火災による死者は、逃げ遅れに次ぎ、着衣

へ～そ～なんだ こんなことやります!今年のふるの

市民向け予算説明書『へ～そ～なんだこんなことやります!今年のふるの』は、富良野市の情報を広くお知らせすることで、市役所の仕事を市民のみなさんに、より一層理解していただくことを目的に作成しています。

本書では、平成22年度に行う市役所の仕事から、代表的な事業を抜き出し、その仕事の概要とかかる費用を説明しています。本書を希望される方は企画振興課、山部支所、東山支所でお渡しします。市のホームページ

http://www.city.furano.hokkaido.jp/からもご覧いただけます。 企画振興課 ☎39-2304



市民向け予算説明書 ができました

着火によるものも多いことから、対策として住宅用火災警報器の設置と併せ、防火品の使用が効果的です。防火品には着火物となりやすいパジャマ、シャツ、エプロン、カーテン、じゅうたん、枕や布団などがあります。購入する場合には、防火マークが貼られているので目



交通安全市民集會  
秋の交通安全運動として市民集會を開催します。とき 9月27日(日)

交通安全市民集會

催し

安としてください。 富良野市消防署 ☎23-5119

みんなの児童館

市内には、5つの児童館があり、だれでも自由に利用ができます。

<開館時間>

月～金曜日 午後1時～午後4時30分  
土曜日 午前10時～午後4時30分  
午後4時30分から清掃をして帰りましょう。

☎こども未来課 ☎39-2223

緑町児童館 ☎22 3370
10月8日 カレーライスづくり 10月18日 チャレラン大会
北の峰児童館 ☎23 4804
10月16日 秋のミニ運動会 10月30日 ハロウィンお楽しみ会
麻町児童センター ☎23 2977
9月15日～10月25日の期間は改修工事のため、利用できません。

桂木児童センター ☎22 3792
10月8・9日 ハロウィンマスコットづくり 10月15日 クッキング(カレーライス)

東部児童センター ☎23 5129
10月16日 チャレンジクッキング 10月25日 ハロウィンまつり

午後3時30分  
 文化会館2階大会議室  
 夜光反射材を無料配布しま  
 す。  
 富良野交通安全協会  
 ☎39 2308

## 市民植樹祭

地球温暖化防止に向けた取  
 り組みの一つとして市民のみ  
 なさんと植樹を行います。  
 と き 10月23日(土)午前10時  
 ところ ベベルイ(原始の泉  
 付近)  
 持ち物 軍手、スコップ、ク  
 ワなど  
 申込み 参加者の住所、氏名  
 電話番号を、電話、ファック  
 スなどで申し込みください。  
 農林課 ☎39 2309  
 FAX 23 2122

## 第4回富良野・森の朗読 『10分間劇場』

と き 10月17日(日)  
 午後2時開演  
 ところ 富良野演劇工場  
 出演者 秋山仁、あべ弘士、  
 神山山陽(映像の出演)、安  
 藤千鶴子、市民  
 入場料 前売券 1000円  
 当日券 1300円  
 全席自由。送迎バス運行

チケット取り扱い 富良野演  
 劇工場、文化会館、しのはら  
 洋装店  
 富良野演劇工場  
 ☎39 0333

## 募集

### 陸上自衛隊高等工学校 採用試験

受験資格 中卒(見込含)17  
 歳未満  
 受付期間 10月1日(金)~平成  
 23年1月7日(金)  
 試験日  
 【1次】平成23年1月22日(土)  
 【2次】平成23年2月5日(土)  
 ~2月8日(火)のうち1日  
 試験科目  
 国語、社会、数学、理科、  
 英語の択一試験(マークシ  
 ト方式)と作文で中学卒業程  
 度の問題です。  
 問総務課 ☎39 2300  
 問上富良野地域事務所  
 ☎45 3412

### 市民総合文化祭(富良野 会場)参加者募集

11月2日(火)・3日(水)(文化  
 の日)に文化会館で開催され  
 る、第45回市民総合文化祭富

良野会場)の  
 一般参加者(作  
 品展示・芸  
 能発表)を募  
 集しています。  
 みなさんの活動の成果を発表  
 しませんか?  
 申込み 展示・芸能ともに10  
 月1日(金)までに文化会館にあ  
 る申込書で申し込みください。  
 (問実行委員会事務局(文化会  
 館) ☎39 2318



### 富良野市ナイターバレー ボール大会

と き 10月18日(月)~平成23  
 年2月28日(月)(毎週月・金曜  
 日) 午後7時~9時30分  
 部門  
 【1部】8チーム(男女混合可)  
 【2部】10チーム(男女混合可)  
 部門分けは参加チーム数に  
 より事務局で行います。  
 参加料 1チーム6000円  
 申込み 事務局(渡辺)に電  
 話で申し込みください。  
 その他 10月1日(金)午後7時  
 より富良野スポーツセンター  
 会議室で代表者会議を行いま  
 すので、代表者1人の出席を  
 お願いします。  
 問富良野市バレーボール協会事務  
 局(渡辺)  
 ☎090 7643 5739

## 求人情報

富良野市内の求人情報です。この  
 ほかにもハローワークでは多数の求人  
 を公開していますので、ご利用ください。  
 ハローワーク富良野 緑町9 ☎23-4121

職種 (求人番号)	求人数	賃金(概算)	仕事の内容
介護支援専門員 (815001)	1	177,300円~ 378,400円	介護支援専門員業務 (ケアプラン作成など)
薬剤師 (739601)	1	291,600円~ 416,600円	主に耳鼻咽喉科の調 剤業務
搾乳作業員 (895701)	1	127,500円	搾乳、搾乳室の清掃 など
整備士 (806501)	1	148,000円~ 168,000円	農業機械・自動車の 整備など
調理業務 (921301)	2	690円(時給)	弁当、惣菜などの簡 単な調理作業
食器洗浄 (923901)	1	678円(時給)	食器洗い

ふらの雇用情報インターネットサービス  
<http://www.city.furano.hokkaido.jp/>

## 8月 物価の動き

消費生活モニターが  
 毎月調査しています  
 問消費生活センター ☎39-1166

品名	規格	銘柄	単位	本月価格(円・税込)			前月価格	対前月比(%)	前年(円)同月価格
				高値	安値	平均			
はくさい			100g	39.0	19.6	26.3	20.7	127.1%	20.2
まぐろ	赤身(刺身用)		100g	276.6	228.0	244.2	244.3	100.0%	280.5
豚肉	肩ローススライス		100g	198.0	188.0	194.0	194.7	99.6%	155.0
牛乳	店頭売紙容器入		1ℓ	238.0	168.0	191.3	191.3	100.0%	219.4
米	道産米		10kg	3,780.0	3,280.0	3,530.0	3,546.7	99.5%	3,917.8
食パン	普通品6枚スライス		1袋	168.0	145.0	160.3	160.3	100.0%	173.3
ティッシュペーパー	紙箱入り		5箱	365.0	298.0	331.5	331.5	100.0%	384.3
洗濯洗剤	濃縮1.2kg箱入り		1箱	458.0	343.0	399.7	401.3	99.6%	432.6
灯油	白灯油(ローリー)		1ℓ	81.0	78.0	80.0	80.0	100.0%	66.1
プロパンガス	体積買い		5m <sup>3</sup>	5,302.0	4,988.0	5,180.0	5,180.0	100.0%	5,134.2
ガソリン	レギュラー		1ℓ	135.0	135.0	135.0	141.0	95.7%	126.3
クリーニング	ワイシャツ		1枚	160.0	120.0	140.0	140.0	100.0%	151.0

試験・講座

東京大学北海道演習林  
市民公開セミナー

森林環境の保全と持続的な木材生産「初秋の演習林を訪ねて」

とき 10月3日(日)

午前9時～午後4時

ところ 東京大学北海道演習林麓郷森林資料館駐車場

参加費 無料

定員 20人(応募多数の場合抽選)

参加条件 小学3年生以上  
(小学生は保護者同伴)



持ち物 弁当、飲み物、雨具  
服装 長袖、長ズボン、軍手、長靴(ヘルメットは貸出します)

申込み 往復はがきに申込者すべての必要事項(住所、氏名、年齢(学年)、電話番号、緊急連絡先)を記入の上、市民公開セミナー係まで。1枚のハガキで5人まで申込み可  
締め切り 9月24日(金)必着

富良野駅 開業110周年記念ツアー

今年、JR富良野駅は富良野線開通とともに開業110周年を迎えます。また、旭川駅が高架化し、10月10日に開業します。

これを記念してノロック号(富良野～旭川間)による市民ツアーを行いますので、ぜひ参加ください。



とき 10月23日(土) 富良野駅発 午前9時15分  
富良野駅着 午後2時16分  
料金 大人1人3,000円 子ども1人2,000円  
(旭川ターミナルホテルにて昼食バイキング付)  
主催 JR富良野駅  
後援 富良野市  
富良野市根室本線・富良野線利用促進協議会  
問合せ JR富良野駅 ☎22-0909

小雨決行。気象に関する警報、注意報が出ている場合は屋内での木工作业やビデオ上映をします。  
☎東京大学北海道演習林 ☎42-2111(内線12)

外国人・長期滞在観光事業者向けセミナー

富良野広域圏経済活性化協議会では、主に観光産業従事者、地域の事業者、新たに地域で創業を希望する方々を対象としたセミナーを開催しています。

「株式会社」観光協会による、着地型旅行商品の造成と販売

とき 9月28日(火)午後2時  
ところ フラノ寶亭留1階研修室

講師

株式会社ツーリズム

てしかが 代表取締役社長

白石悠浩さん

内容 設立1年目で黒字経営を達成した「株式会社」の観光協会「ツーリズムてしかが」の取り組みから、着地型旅行商品造成・販売の「理想的な体制」について考えます。

申込み 電話で申し込みください。

☎富良野広域圏経済活性化協議会 ☎22-1351

住民講座(10月)

☎人材開発センター ☎22-2619

講座名	日	時	定員	受講料
パソコンエクセル実用コース	5日(火)・7日(木)	午後6時30分～8時	10人	4,500円
初心者コース	19日(火)・21日(木)	午後6時30分～8時	10人	3,500円
パソコンコンフォードエクセル基礎コース	10月26日(火)・28日(木) 11月2日(火)・4日(木) 9日(火)・11日(木) 16日(火)・18日(木)	午後6時30分～8時	10人	11,000円

市立富良野図書館では8月24日から27日まで平成22年度の蔵書点検を行いました。その結果、本館蔵書約10万7千冊のうち178冊の本が不明になっていることがわかりました。不明本は、図書館のカウンターで貸し出し手続きをしないまま館外に出た本です。また、汚損破損も多数確認されました。限られた予算で新刊本やリクエスト本を購入するため、不明本などの補充購入はしておりません。

☎図書館 ☎22-3005

図書館の本はみんなの大切な財産です

図書館の本は市民のみなさんの財産です。ぜひこの機会にもう一度、図書館のマナーについてお考えいただくとともに、ルールを守ってのご利用をお願いします。

なお、蔵書点検期間中、利用者のみなさんには大変ご不便をおかけしましたが、ご理解ご協力ありがとうございました。



# 暮らしの カレンダー 10月

日曜	行事・手続き
1 金	ウォーキング 9:30～ 保健センター ワインハウス ☎39-2200 (食生活改善協議会)
2 土	
3 日	
4 月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
5 火	4カ月児健診(対象:平成22年5月生)受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200 免許更新時講習園13:00 ☐14:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
6 水	こころの健康相談 10:30～11:30 富良野保健所 ☎23-3161
7 木	
8 金	免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
9 土	
10 日	無料法律相談(要予約) 11:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
11 月	体育の日
12 火	7カ月児健診(対象:平成22年2月生)受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
13 水	1歳6カ月児健診(対象:平成21年2・3月生)受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
14 木	
15 金	BCG接種、ポリオワクチン投与 13:00～14:00 保健センター ☎39-2200 ウォーキング 9:30～ 保健センター なまこ山 ☎39-2200 (食生活改善協議会) 免許更新時講習園13:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
16 土	乳がん検診(要予約) 9:00～14:30 保健センター ☎39-2200
17 日	乳がん検診(要予約) 9:00～14:30 保健センター ☎39-2200
18 月	定例行政相談 10:00～15:00 市民相談室 ☎39-2301
19 火	3歳児健診(対象:平成19年9月生)受付時間13:00～13:30 保健センター ☎39-2200
20 水	こころの健康相談 10:30～11:30 富良野保健所 ☎23-3161 一日行政相談 13:00～16:00 女性センター ☎39-2301 (市民環境課)
21 木	ねんきん相談(要予約) 9:30～16:00 富良野商工会議所 ☎39-2301 (市民環境課)
22 金	巡回行政相談 13:00～16:00 山部福祉センター ☎39-2301 (市民環境課)
23 土	
24 日	子宮頸がん検診(要予約) 9:00～14:30 保健センター ☎39-2200
25 月	子宮頸がん検診(要予約) 9:00～14:30 保健センター ☎39-2200 免許更新時講習園13:00 ☐14:00 人材開発センター ☎22-0110 (交通安全協会)
26 火	
27 水	
28 木	
29 金	
30 土	
31 日	

## 各種相談など 問合せ・予約先

### 高齢者介護相談

在宅介護など  
高齢者に関する相談  
月～金 8:30～17:15  
地域包括支援センター  
(介護保険課内)  
☎39-2255

### いじめ・不登校相談

いじめ・不登校などに  
関する電話相談  
月～金 9:00～16:00  
適応指導教室 ☎39-2333

### 家庭児童相談

虐待・不登校など  
月～金 10:00～17:00

### 育児相談

子育てに関する相談  
月～金 9:00～16:00  
子ども未来課 ☎39-2223

### 健康相談

子どもから成人までの  
健康に関する相談  
月～金 8:30～17:15  
母子手帳の交付を受けると  
きは電話で予約してください。  
保健医療課(保健センター)  
☎39-2200

### ふれあい相談

福祉・生活・金銭・就  
労など日常生活の相談  
月～金 9:00～17:00  
地域福祉センター  
☎39-2217 (相談専用)

### 小児救急電話相談

小児救急の電話相談  
月～土 19:00～23:00  
日・祝祭日・年末年始は休みです。  
☎011-232-1599 または局番  
なしの「#8000」(携帯電話  
がブッシュ回線のとぎ)

### 今月の税納期

11月1日(月)

市道民税 3期 国保税・介護保険料・  
後期高齢者医療保険料 4期

休日・夜間の救急診療場所  
は『富良野協会病院』です

## ●富良野市の人口(8月末現在)

総人口	24,284人 (16)	男	11,457人 (1)	女	12,827人 (15)	世帯数	10,949世帯 (9)
富良野	20,946人 (24)	男	9,862人 (9)	女	11,084人 (15)	世帯数	9,590世帯 (8)
山部	2,255人 (-6)	男	1,062人 (-6)	女	1,193人 (0)	世帯数	983世帯 (0)
東山	1,083人 (-2)	男	533人 (-2)	女	550人 (0)	世帯数	376世帯 (1)